



Conejo Unified School District
English Learner Advisory Committee (ELAC)
Madroña Academy of the Arts and Sciences
612 Camino Manzanitas, Thousand Oaks, 91360
Thursday, May 8, 2025
8:35-9:35 a.m.



I. Welcome and Meeting Opening/ *Bienvenida y apertura*

The meeting was opened by the welcome from the outreach assistant, Ms. Leslie Calles Hernandez (Ms. Hernandez) at 8:41 a.m. *La junta se abrió con la bienvenida de la asistente de enlace comunitario, Srta. Leslie Calles Hernandez (Srta. Hernandez) a las 8:41 a.m.*

II. ELAC- Required Topics/ *Temas requeridos de ELAC:*

Mrs. Icela Sabory and Mrs. Angelica Rodriguez informed parents about the SPSA. Mrs. Rodriguez informed parents about the meeting of the school district. Mrs. Sabory emphasized that it is a plan designed to help students. Additionally, the funding for academic intervention specialists is organized from the SPSA plan for Title 1 Schools like Madrona. She urged parents for more attendance at school meetings. *Sra. Icela Sabory y Angelica Rodriguez informaron a los padres sobre el programa de SPSA. Sra. Rodriguez informó a los padres sobre la reunión del distrito escolar. Sra. Sabory enfatizó que es para ayudar a los estudiantes. Incluso, el apoyo financiero de las escuelas "título 1" para especialistas de intervención académica vienen del SPSA. Incluso, pidió más asistencia en las reuniones de padres. Se les recomendó a los padres asistir a la reunión del consejo escolar. La reunión es una vez al mes de 3:00- 4:00 p.m.*

III. Meeting Minutes/ *Minutas de la junta anterior*

Ms. Hernandez did not read off the minutes of the last meeting and thus they were not approved by the parents in the meeting, however paper copies were available for parents. *Srta. Hernandez no leyó las minutas de la junta anterior entonces no fueron aprobadas por padres en la junta, aunque las minutas fueron imprimidas y disponibles para padres.*

IV. DELAC Report

Ms. Hernandez did not read off the DELAC report, however paper copies were available for parents. *Srta. Hernandez no leyó el reporte de DELAC, pero fue imprimido y disponible para padres.*

V. Other presentations/ *Otras presentaciones:*

Multilingual Learner Superstar Awards/ Reconocimientos de Superestrellas
Multilingües:

Students were awarded a recognition. Parents learned the reasons for the recognition, which was the progress each student made in their English development. Each student was recommended by their teacher due to their progress.

Se le dieron los reconocimientos a los estudiantes. Se les explicó a los padres sobre el motivo del reconocimiento; que es el avance de cada estudiante en el idioma inglés. Cada estudiante fue recomendado por la maestra por su progreso.

Partners in Learning Awards/Reconocimientos de Compañeros en el Aprendizaje:

This recognition was given to several parents for their dedication to their child's learning. Ms. Erika Carapia explained to us about the Parent Leadership program and how it helped her and taught her how to help her children understand that small adjustments make big changes.

Este reconocimiento fue dado a varios padres por su dedicación al aprendizaje de sus hijos. La señora Erika Carapia nos explico sobre el programa "Padres Líderes" y como le ayudo a mejorar como ayudar a sus hijos a comprender que con pequeñas cosas, hay grandes cambios.

Next year's goals/ Metas para el proximo ano

Parents proposed cooking and sewing workshops for children. Parents were asked if they would like to take any courses; there is currently a computer course. There is the opportunity to organize a frequent coffee meeting where parents can share suggestions or questions.

Los padres propusieron talleres de cocina y costura para niños. Preguntaron a los padres si quieren aprender algún curso, ahora hay un curso de computación. Hay poder de hacer el grupo del cafecito donde se puede compartir sugerencias o preguntas.

VI. Announcements/Anuncios:

A survey will be sent to parents regarding next year's ELAC meeting schedule. Once the results are available, they will be notified of the schedule for the following school year.

Se les mandará la encuesta sobre el horario para el próximo año de la junta del ELAC en cuando estén los resultados se les dejaran saber el horario del próximo año escolar.

Meeting was adjourned at 9:35 a.m./ La junta se cerró a las 9:35 a.m.

Minutes taken by Mrs. Alejandra Eulloqui and transcribed by Leslie Calles Hernandez

Mandated Topics: (Check the topic(s) covered and reflected in these minutes)

Las minutas fueron escritas por la sra. Alejandra Eulloqui y transcritas por la Sra. Hernandez

Temas requeridas: (indica cuál(es) temas se hablaron en la junta)

1. Receive training to help members carry out their legal responsibilities/ <i>Recibir capacitación para ayudar a los miembros a llevar a cabo sus responsabilidades legales</i>
--

2. Assist in the development of school-wide needs assessment/ <i>Ayudar en el desarrollo de la evaluación de necesidades en toda la escuela</i>

3.	Assist with efforts to make parents aware of the importance of school attendance/ <i>Ayudar con los esfuerzos para que los padres tomen conciencia de la importancia de la asistencia regular a la escuela.</i>
4.	Advise on the school programs for English Learners/ <i>Asesorar sobre el programa de la escuela para estudiantes de inglés</i>
5.	Provide input to the School Site Council (SSC) regarding the development of the School Plan for Student Achievement (SPSA)/ <i>Proporcionar información al Consejo del Sitio Escolar (SSC) sobre el desarrollo del Plan escolar para el logro estudiantil (SPSA)</i>
6.	Elect representative(s) for the District English Learners Advisory Committee (DELAC)/ <i>Elegir representante(s) para el Comité asesor de estudiantes de inglés del distrito (DELAC)</i>
7.	Other _____